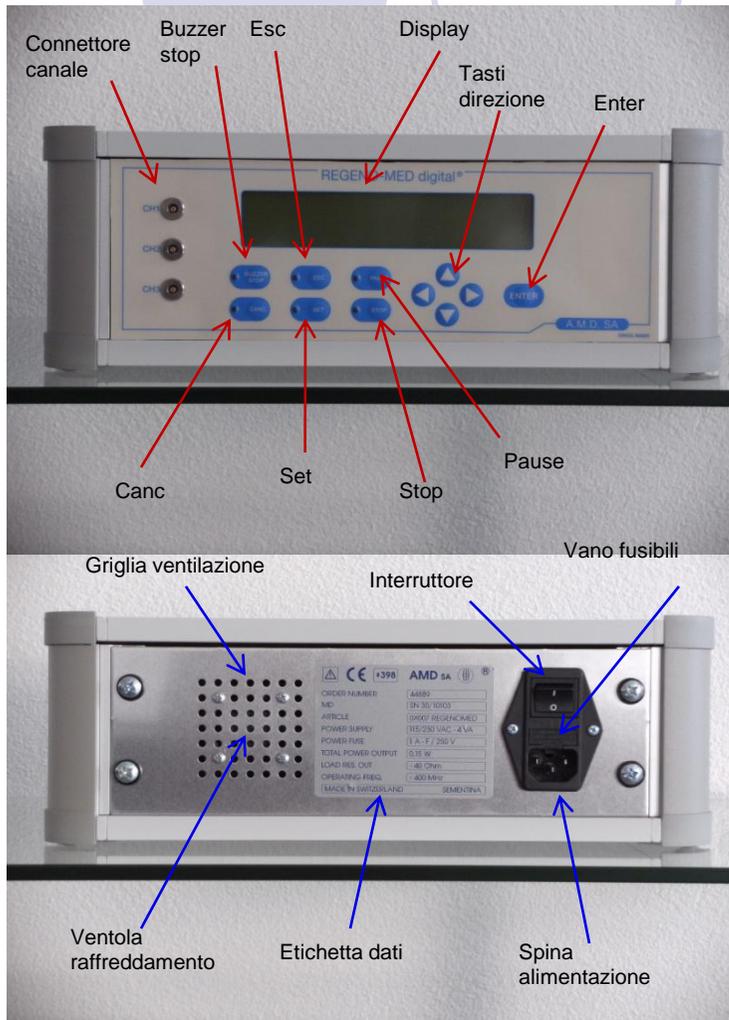


Istruzioni e consigli  
per l'utilizzo del  
**REGENO-MED digital**

Prodotto svizzero della  
**ADVANCED MEDICAL DEVICES S.A.®**



Apave Italia Cpm Srl  
Via Artigiani, 63 25040 BIENNO (BS)  
Tel. +39.0364.300.342 - Fax +39.0364.300.354



In conformità alla Direttiva 93/42/CEE relativa al ravvicinamento delle legislazioni degli Stati membri relative ai Dispositivi Medici, Apave Italia Cpm Srl, organismo notificato presso la Commissione Europea con numero 0398, rilascia il seguente

*In conformity with the Directive 93/42/EEC relating to the approximation of laws of member states concerning medical devices, Apave Italia Cpm Srl, notified body to the European Commission under number 0398, awards the following*

**ATTESTATO CE DI APPROVAZIONE DEL SISTEMA QUALITÀ DELLA PRODUZIONE**  
(Allegato V della direttiva 93/42/CEE)  
**PRODUCTION QUALITY ASSURANCE SYSTEM APPROVAL EC CERTIFICATE**  
(Annex V of the Directive 93/42/EEC)

**n° 08.71578.C.V.M/02**



Mandatario UE: EU Authorised representative:  
**ADVANCED MEDICAL DEVICES SA**  
Via al Ponte 56  
6557 CAMA – Svizzera

Fabbricante: Manufacturer:  
**ADVANCED MEDICAL DEVICES SA**  
Via al Ponte 56  
6557 CAMA – Svizzera

Siti interessati: Involved sites:  
Via al Ponte 56 – 6557 CAMA – Svizzera

Descrizione del dispositivo medico:  
Description of the medical device:  
**Acceleratori del recupero funzionale e strutturale di cellule e tessuti dell'organismo umano**  
*Accelerators of functional and structural rehabilitation of human body cells and tissues*

Denominazione commerciale / Tipo:  
Commercial appellation / Type:  
**REGENO-MED ODONTHOMED**

Dichiariamo che è stata effettuata una valutazione secondo i requisiti della trasposizione nel diritto italiano dell'allegato V della Direttiva 93/42/CEE. Certificiamo che il sistema di garanzia di qualità della produzione relativo ai dispositivi sopra indicati è stato riconosciuto conforme ai requisiti della suddetta Direttiva.

*We hereby declare that an examination has been carried out following the requirements of Italian laws transposing Annex V of the Directive 93/42/EEC. We certify that the production quality assurance system, related to the above devices, conforms with the requirements of the aforementioned Directive.*

Il presente attestato CE di approvazione del sistema di qualità della produzione è riproducibile solo nella sua stesura integrale. Esso è composto da una pagina.

Ogni progetto di modifica dei dispositivi e del sistema qualità deve essere comunicato ad Apave Italia CPM che ne ha deciso l'approvazione. This production quality assurance system approval EC certificate may be reproduced only in its entirety. It consists of one page. Any planned modification of the devices and of the quality system must be communicated to Apave Italia CPM who approved it.

Data Rilascio: Release date:  
**09-11-2011**

Data Scadenza: Expiration date:  
**02-06-2012**

Fernando Bicelli  
Responsabile UTEP Dispositivi Medici

Urbano Strada  
Direttore Generale



Documento autenticato con timbro a secco.  
Document certified by embossed stamp

## Dichiarazione di conformità

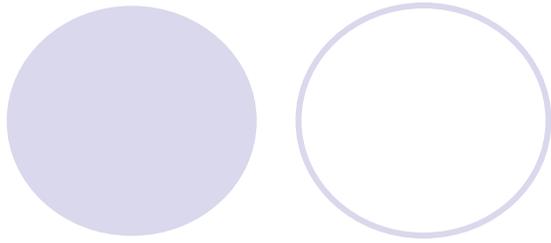
- In relazione ai dati tecnici già forniti ed alle caratteristiche espone in precedenza, la ADVANCED MEDICAL DEVICES S.A. dichiara che: il REGENO-MED digital® risponde agli standard di sicurezza europei, relativi alle apparecchiature medicali ed alle norme inerenti la compatibilità elettromagnetica.  
Pertanto le apparecchiature prodotte da ADVANCED MEDICAL DEVICES S.A., con sede in Cama (Svizzera), Via al Ponte 56, sono conformi alle disposizioni regolamentari, definite dai Requisiti Essenziali di Salute e Sicurezza della Direttiva 93/42 CEE.

## Note legali

- **La garanzia del REGENO-MED digital® è allegata alla fattura di acquisto.**
  1. Il presente manuale d'istruzioni d'uso, del REGENO-MED digital®, è esclusivamente indicato per detto apparecchio.
  2. Le descrizioni, le caratteristiche ed i dati dell'apparecchiatura potranno subire variazioni senza preavviso, ad insindacabile giudizio dell'Azienda produttrice, onde migliorarne le caratteristiche e la funzionalità.
  3. REGENO-MED digital® è un marchio internazionale registrato e depositato; pertanto se ne vieta l'utilizzo, se non specificatamente autorizzato.
  4. Regenoterapia® è un marchio internazionale registrato e depositato; pertanto si fa divieto assoluto del suo utilizzo, se non espressamente concesso per iscritto.  
*©Tutti i diritti del presente manuale sono riservati e la pubblicazione, anche parziale, senza specifica autorizzazione scritta, prevede azione legale nei confronti dei trasgressori. Foro competente: Chur (Svizzera).*

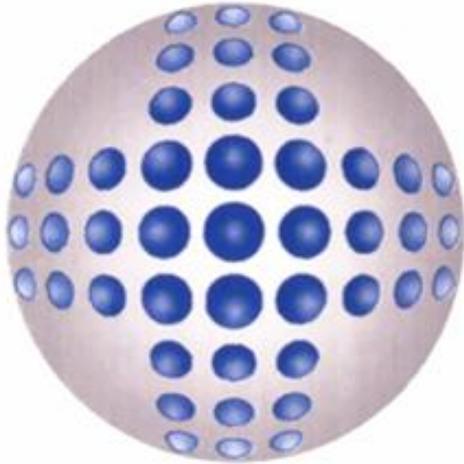
## Sommario degli argomenti trattati

- Terapia attraverso il REGENO-MED digital® e la sua concezione di base Pag. 5
- **Δ Istruzioni importanti inerenti la sicurezza** Pag. 6
- **Δ Controindicazioni ed avvertenze** Pag. 8
- Istruzioni per l'utilizzo del REGENO-MED digital® Pag. 9
- Indicazioni generali per l'utilizzo del REGENO-MED Digital Pag. 10
- Note di visualizzazione del display Pag. 12
- Note Pag. 13
- Specifiche generali riferite ai terminali di terapia Pag. 14
- Il "Physiotester®" Pag. 15
- Istruzioni per l'uso del "Physiotester®" Pag. 15
- Principali patologie trattabili con il REGENO-MED digital® Pag. 16
- Norme precauzionali per l'uso dei terminali di terapia Pag. 17
- **Δ Accorgimenti ed avvertenze** Pag. 18
- **Δ Pulizia dell'apparecchiatura e dei terminali di terapia** Pag. 19
- Dati tecnici del "Physiotester" Pag. 20
- Dati tecnici dei terminali di terapia Pag. 20
- Dati tecnici dei cavetti di connessione ai terminali di terapia Pag. 20
- Dati tecnici del REGENO-MED digital® Pag. 21
- Dichiarazione di conformità Pag. 22
- Note legali Pag. 22
- Certificato CE Pag. 23



## Dati tecnici del REGENO-MED digital®

- Tensione di alimentazione primaria: 230Vac +/- 10%; 50/60 Hz; 30VA max
- Max corrente assorbita: 42 mA nom. (24Vdc) per canale
- Max corrente assorbita per ventilazione: 25 mA nom. (24Vdc)
- Max corrente assorbita: 80 mA nom. (5 Vdc) per canale
- Corrente max richiesta: 400 mA (circa) con tutti i canali in funzione
- Potenza nom. In uscita: 0,15 mW (per canale)
- Potenza totale in uscita: 0,45 mW
- Carico resistivo in uscita: 38,9 Ohm max (per canale)
- Range delle frequenze generate: 1 MHz – 400 MHz
- Classe di protezione: Classe I, Type BF
- Classe di rischio: IIa (93/42/EEC)
- Limiti delle temperature operative: Min. -15°C Max +55°
- Standard di conformità: EN 60601-1; IEC 601-2-3; CE n. 0398 (93/42 – 89/336)



## Dati tecnici del Physiotester®

- Il Physiotester® è un analizzatore di RF e serve per visualizzare, in tempo reale, il corretto funzionamento delle antenne di terapia.
  - Alimentazione: 9Vdc ( batteria tipo 6LR6I 9V)
  - Assorbimento max: 65mA (tutti i led accesi)
  - Dimensioni: mm 63 x 140 x 30 (circa)
  - Peso netto: gr. 135 (circa) esclusa batteria

## Dati tecnici del terminale di terapia

- L'antenna del REGENO-MED digital® è un elemento riutilizzabile solamente con il medesimo paziente (elemento mono-paziente).
- Ogni antenna è realizzata in poliestere antistatico, quindi molto flessibile, e corrisponde ad un dipolo chiuso.
- I collegamenti dell'antenna sono realizzati con due bottoni a scatto e non hanno polarizzazione elettrica.
- Il circuito d'irradiazione dell'antenna è sviluppato, all'interno dei due strati di poliestere antistatico, con soluzione d'inchiostro d'argento.

## Dati tecnici cavetto di connessione al terminale di terapia

- Il cavetto di connessione dell'antenna è riutilizzabile.
- La sua lunghezza supera i due metri ed è realizzato con conduttore coassiale, del tipo RG/174ULM (colore bianco o grigio).

## La terapia attraverso il REGENO-MED digital® e la sua concezione di base

- Le motivazioni che hanno spinto a realizzare il REGENO-MED digital®, sono da attribuirsi all'interesse che ha destato l'applicazione della Regenoterapia® in Odontoiatria chirurgica e conservativa.

Il ritmo sempre più frenetico, ma attento, della ricerca ha portato ad una maggiore specializzazione nei settori: Biologico, Fisico, Ingegneristico e chimico; dove sotto questa apparente frammentazione, sta emergendo, nella moderna biologia cellulare, un linguaggio universale che ha un impatto su problemi di livello superiore, come ad esempio quelli dello sviluppo di processi ricostruttivi, o dal funzionamento del sistema immunitario.

Questa nuova applicazione è concepita come un impatto con le attuali aree-chiave della biologia, antrando a far parte di un nuovo quadro di idee nelle quali s'inserisce un lavoro coerente, fra le aree di comunicazione e di ricerca, finora abbastanza separate. A dimostrazione di quanto affermato, sono evidenti i frutti delle ricerche sulla biologia moderna e della influenza diretta su di noi attraverso le molteplici applicazioni in: Medicina, Agricoltura ed Industria.

Il REGENO-MED digital®, infatti, è stato studiato appositamente per avere una maggiore connessione applicativa con la genetica molecolare e la struttura funzionale e vitale delle cellule; concentrando l'azione sui tessuti organici viventi, animali e vegetali.

## Δ Istruzioni importanti inerenti la sicurezza

- 1) Leggere attentamente le presenti istruzioni. Tenere queste istruzioni sempre a portata di mano per future consultazioni.
- 2) Tutte le seguenti avvertenze ed istruzioni sono da considerarsi, esclusivamente, riferite all'apparecchiatura REGENO-MED digital®.
- 3) Scollegare, sempre, l'apparecchiatura dalla rete elettrica, prima di effettuare interventi di pulizia.
- 4) Non usare l'apparecchiatura in prossimità di acqua.
- 5) Non collocare l'apparecchiatura su superfici instabili; questa potrebbe cadere e causare seri danni a persone e/o a cose, oltre che a se stessa.
- 6) Le fessure e le aperture sul retro dell'apparecchiatura, sono state realizzate appositamente per consentirne la ventilazione e per assicurarne, durante l'operatività, la protezione contro il surriscaldamento. Le aperture per l'aerazione non devono, assolutamente, essere coperte. Per evitare quanto detto, si consiglia di non collocare l'apparecchiatura su: letti, sofà, tappeti o superfici simili. Questa apparecchiatura non deve mai essere collocata nei pressi di radiatori termici o fonti di calore o in posti dove l'aerazione potrebbe non essere sufficiente o compromessa.
- 7) L'apparecchiatura deve operare con la giusta tensione di alimentazione, così come indicato sull'etichetta posta sul retro della stessa. Se non si è sicuri del tipo di alimentazione disponibile, consultare il fornitore rete locale elettrica.
- 8) Non lasciare oggetti taglienti o appuntiti sul cavo di alimentazione dell'apparecchio. Non collocare l'apparecchio dove il cavo di alimentazione possa essere calpestato dal continuo passaggio di persone o cose. Il cavo di alimentazione dell'apparecchiatura non deve intralciare il passaggio di persone o cose.
- 9) Se si usa un prolungamento del cavo di alimentazione, assicurarsi che questo abbia le caratteristiche elettriche necessarie a sopportare tale carico. Assicurarsi, anche, che il carico elettrico totale (in Ampere) collegato alla rete elettrica, sia sopportabile dalla rete stessa.

## Δ Pulizia dell'apparecchiatura e dei terminali di terapia

- L'apparecchio può essere pulito con un panno, imbevuto e ben strizzato, d'acqua (70%) e alcool etilico o denaturato (30%). Dopo la pulizia asciugare con cura l'apparecchio.
- Evitare di vaporizzare direttamente soluzioni pulenti abrasive sull'apparecchiatura.
- Per la pulizia dei terminali di terapia, dovranno essere utilizzati prodotti sterilizzanti o prodotti chimici, privi di solventi; così anche: acidi corrosivi, elementi acetilici, diluenti in genere e tutti quei prodotti che potrebbero intaccare l'integrità dei polimeri usati.
- Sono particolarmente indicati: acqua ossigenata e/o i prodotti specifici, studiati per la pulizia e la sterilizzazione dei materiali plastici.

### **Periodicità raccomandata per la pulizia del REGENO-MED digital®:**

La pulizia esterna dell'apparecchiatura è raccomandata, almeno, una volta al mese.

### **Nota importante:**

Prima di ogni intervento di pulizia, da eseguire sull'apparecchiatura, assicurarsi che l'interruttore principale sia spento (posizione "0"), e che il cavo d'alimentazione sia scollegato dalla rete elettrica.

## Δ Accorgimenti ed avvertenze

E' sconsigliabile effettuare i trattamenti in presenza di apparecchiature radio riceventi o trasmettenti, poiché il REGENO-MED digital® potrebbe causare leggere perturbazioni in ricezione o in trasmissione; perturbazioni limitate, unicamente, agli apparecchi situati nelle immediate vicinanze.

Il REGENO-MED digital® non provoca nessun disturbo dovuto ad interferenze d'emissione a: PC, reti telefoniche interne o a telefoni cellulari.

Al fine di evitare fastidi o mal funzionamenti, evitare di usare o lasciare il REGENO-MED digital® ed i terminali, nei seguenti luoghi:

- luoghi esposti direttamente ai raggi solari;
- luoghi esposti direttamente a radiazioni o a correnti d'aria calda, prodotte da apparecchiature per il riscaldamento;
- luoghi con fumi oleosi o eccessivamente umidi;
- luoghi dove l'apparecchiatura o i terminali possano venire a contatto diretto con l'acqua.

Per evitare accidentali cadute dell'apparecchiatura, si consiglia di poggiare la stessa su di un solido e sicuro ripiano di lavoro.

## Δ Istruzioni importanti inerenti la sicurezza

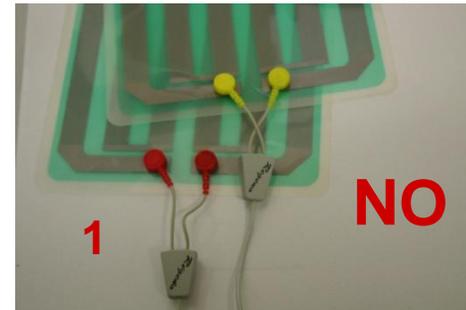
- Non inserire oggetti o quant'altro, all'interno dell'apparecchiatura, attraverso i fori d'aerazione, onde procurare seri incidenti alle persone e all'apparecchio, poiché all'interno del medesimo ci sono punti di voltaggio elettrico pericolosi. Mai spruzzare o nebulizzare liquidi su nessuna parte dell'apparecchio.
- 11) Non tentare di riparare l'apparecchio personalmente, poiché l'apertura o la rimozione della copertura espone a possibili e pericolosi contatti con le parti elettriche interne; quindi, fare riferimento solo ai centri di assistenza autorizzati o a personale qualificato addetto a tale servizio.
- 12) Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica e fare riferimento al personale di servizio tecnico, quando esistono le seguenti condizioni:
  1. Quando il cordone d'alimentazione o la spina sono danneggiati o sfilacciati.
  2. Se del liquido è stato spruzzato, accidentalmente, nell'apparecchiatura.
  3. Se l'apparecchio è stato esposto alla pioggia o all'acqua.
  4. Se l'apparecchio non opera normalmente dopo aver seguito le necessarie istruzioni di operatività. Operare solo quei controlli che sono descritti nelle istruzioni, fino a trovare l'eventuale anomalia. Per situazioni di anomalie, non facilmente identificabili, servirsi esclusivamente, di tecnici qualificati e da noi autorizzati.
  5. Se l'apparecchio è caduto e/o il contenitore è stato danneggiato.
  6. Se l'apparecchio presenta chiari segni di malfunzionamento, si dovrà necessariamente ricorrere all'intervento di un tecnico addetto all'assistenza.

## Δ Controindicazioni ed avvertenze

- **Non possono usare il REGENO-MED digital®:**
  1. **I PORTATORI DI CARDIOSTIMOLATORI (PACE-MAKER)**
  2. **LE DONNE IN STATO DI GRAVIDANZA**
- Nel periodo iniziale della terapia, lì dove esiste una condizione algica e flogistica della parte trattata, si potrebbe avere l'acuirsi della sintomatologia del dolore. Non bisogna considerare, tali condizioni, come peggioramento dello stato del paziente o inefficacia della terapia. Come noto, tutto questo è dovuto ad una reazione dei tessuti patologicamente traumatizzati; pertanto, brevi riacutizzazioni del dolore saranno da considerarsi come inizio del miglioramento o della possibile guarigione.

## Norme precauzionali per un buon uso dei terminali di terapia

1. Non sovrapporre due o più terminali, poiché si potrebbero annullare gli effetti di campo emessi (Fig.1).
2. Evitare di avvolgere su se stessi i terminali, durante la terapia, per non causare gli effetti precedentemente descritti (Fig.2).
3. Non collocare i terminali in modo tale da danneggiarli e rischiando, così, di renderli inservibili all'uso.



## Principali patologie trattabili con il REGENO-MED digital®

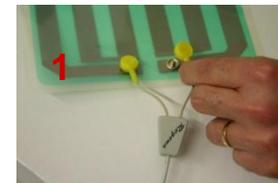
- Artrite del piede
- Processi di cicatrizzazione
- \*Acne
- Ulcere da decubito

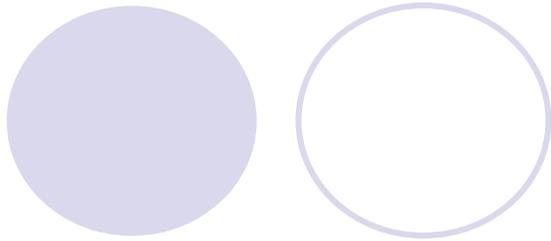
\* Per il trattamento dell'Acne i terminali di terapia andranno collocati come segue:

- 1) Un terminale (a mascherina) poggiato sul viso o sulla parte interessata
  - 2) Un terminale poggiato orizzontalmente al corpo, all'altezza del fegato
  - 3) Un terminale poggiato orizzontalmente al corpo, all'altezza dell'apparato urogenitale
- Osteoartrosi – Talalgia - Tendinite
  - Distorsioni articolari (in genere)
  - Cervicoartrosi – Coxartrosi – Gonartrosi – Lombartrosi
  - Cervicobracalgie – Lombosciatalgie – Fibromialgie
  - Epicondiliti – Epitrocleititi – Periartriti Scapolo-Omerali – Nevralgie post-erpetiche (Herpes Zoster)
  - Stiramenti – Distrazioni – Strappi Muscolari
  - Esiti di fratture (Accelerazione della formazione del callo osseo)
  - Osteoporosi (quale coadiuvante al rallentamento della patologia)

## Istruzione per l'utilizzo del REGENO-MED digital®

- A) - Inserire il cavo di rete, fornito con l'apparecchiatura, nella spina (tipo Europa) posta sul retro della stessa; e l'altro capo nella presa di corrente a 230V ac.
- B) - Accendere l'apparecchio per mezzo dell'interruttore principale, posto sul retro della stessa, posizionandolo sul simbolo "I" ed accertarsi che sulla parte frontale siano accesi i led gialli (condizione di "stop"), per tutti e tre i canali.
- C) - Connettere i cavetti (forniti con l'apparecchiatura), ai terminali per la terapia, prestando particolare attenzione al collegamento. La connessione ad ogni terminale di terapia dovrà avvenire premendo i due bottoni a scatto (femmina), fino a sentire un "click" (FIG. 1).
- D) - Connettere i cavetti, precedentemente collegati ai terminali di terapia, alle uscite dei vari canali da utilizzare, posti sulla parte frontale dell'apparecchiatura.
- E) - Collocare il terminale di terapia, sulla parte da trattare, secondo i casi, facendo bene attenzione che lo stesso copra sufficientemente la zona interessata.
- F) - Ultimate le azioni preliminari, si potrà iniziare la terapia, premendo il pulsante del programma previsto nella tabella della patologie. Trascorso il tempo prestabilito (20 min. circa), si udirà un suono continuo, che avverte la fine della terapia.
- G) - Terminate le applicazioni, si dovrà spegnere l'apparecchiatura per mezzo dell'interruttore generale posto sul retro della stessa, commutandolo in posizione "0".





## **Indicazioni generali per l'utilizzo del REGENO-MED digital®**

All'accensione il REGENO-MED digital® fa un test generale (tutti i led e il display rimangono accesi per alcuni secondi)

Visualizzazione all'accensione dell'apparecchiatura (che scorre orizzontalmente):

► **Premere il tasto "SET", per entrare nel menu principale - ► To press the button "SET", to enter the principal menu - ► Presser le bouton "SET", pour entrer le menu principal - ► Comprimir el botón "SET", para entrar en la minuta principal - ► Den Knopf drücken "SET", um ins wichtigste Menü einzutreten.**

Verrà visualizzato:

► **Italiano - ► English - ► Français - ► Español - ► Deutsch -**

La lingua viene scelta pigiando le frecce "◀ o ▶" e successivamente il tasto "ENTER".

In caso di errore, premere il tasto "ESC" e ripetere l'operazione precedente.

Premere il tasto "SET", per accedere al menu nella lingua prescelta. La lingua rimarrà memorizzata, fino a quando non verrà effettuata una nuova scelta di lingua.

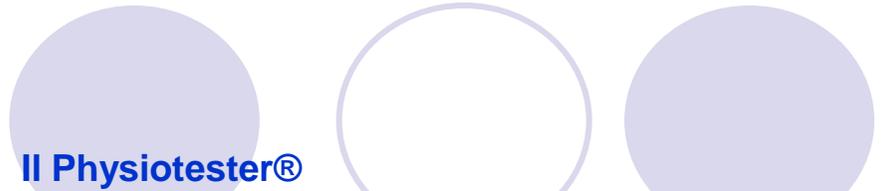
**Δ ATTENZIONE: IN CASO DI PRIMA IMPOSTAZIONE, IL PROGRAMMA NON ANDRÀ AVANTI, SE NON SI SCEGLIE UNA LINGUA.**

Apparirà, il seguente menu, nella lingua prescelta:

**PATOLOGIE** – (Lista terapie)

**Scelta canale** – (Lista dei canali disponibili)

**Avvio terapia** –



## **Il Physiotester®**

- Il Physiotester®, fornito con l'apparecchiatura, è uno strumento che rileva i complessi segnali radio, emessi attraverso le antenne. Esso funziona come un normale ricevitore che permette di visualizzare i segnali ricevuti, attraverso un'aserie di cinque led. Se avvicinando la parte frontale all'antenna emettitrice, tutti e cinque i led s'illuminano, significa che l'antenna provata funziona regolarmente.
- **Istruzioni per l'uso del Physiotester®**
- Il Physiotester® è un'apparecchio maneggevole e facile da usare. Ecco qui di seguito come utilizzarlo:
- Premere il pulsante collocato sulla parte frontale del Physiotester® (ON).
- Tenere premuto il pulsante descritto al punto uno; avvicinare la parte anteriore del Physiotester® al terminale da verificare, facendolo scorrere per tutta la lunghezza del terminale stesso.
- I led si illumineranno, gradualmente, a seconda dell'intensità del segnale ricevuto dall'antenna in prova.
- L'illuminarsi del led giallo, collocato al di sopra del pulsante "ON", indicherà il normale funzionamento del Physiotester® la sufficiente alimentazione di batteria.
- NOTE: durante il test di un'antenna collocata sul paziente, è possibile che si verifichi il regredire del numero dei led accesi; ciò sta a significare che il paziente in trattamento, possiede dei punti dove l'assorbimento di energia è maggiore, a causa di possibili situazioni patologiche in atto. In presenza di questa condizione, il medico dovrà effettuare i dovuti controlli sull'effettivo stato del paziente





## Specifiche generali riferite ai terminali di terapia

- I terminali di terapia sono vere e proprie antenne che trasmettono segnali radio emessi dal REGENO-MED digital®. I segnali radio trasmessi dall'apparecchio, sono un insieme di codici biologici che andranno ad interessare i vari gruppi cellulari, nonché i tessuti.
- E' importante sapere, che una stimolazione dei centri nervosi, tramite il generatore, oltre le parti direttamente affette dal disturbo, accelera il processo di guarigione. Questo perchè, le cellule che compongono i vari tessuti, hanno bisogno di riattivare e normalizzare la loro condizione vitale d'interscambio. Successivamente a quanto detto, verrà ristabilito l'importante equilibrio ionico, che consentirà ad ogni cellula di ristabilire al meglio le proprie condizioni funzionali.
- NOTA: I terminali non hanno un verso per la loro collocazione, ed i bottoni di collegamento del cavetto, possono essere scambiati tra loro. Per fermare il canale avviato, premere il tasto "STOP".  
Durante il funzionamento, i valori di programmazione di ciascun canale, non possono essere variati. L'unica possibilità è quella di fermare il canale avviato, premendo il tasto "STOP", per poi programmarlo nuovamente.

- Scegliere la patologia utilizzando i tasti "▲ o ▼" e successivamente premere il tasto "ENTER".
- Scegliere il canale che si vuole utilizzare, con i tasti "◀ o ▶".
- Scegliere "avvio terapia" e premere "ENTER".
- In caso di sospensione temporanea del trattamento, pigiare il tasto "PAUSE". Si accenderà il led del tasto "PAUSE", che lampeggerà per tutto il tempo dello stato di pausa. Per riprendere il trattamento, premere una seconda volta il tasto "PAUSE". Il led si spegnerà e la terapia riprenderà dall'istante in cui è stata interrotta.
- Se si volesse sospendere, definitivamente, la sessione, premere il tasto "STOP". In questo caso il led del tasto "STOP" si accenderà; questo consentirà di riprogrammare nuovamente il REGENOMED® digital per un'altra applicazione.
- All'avvio di ogni applicazione, viene attivato un segnale acustico pulsante che, può essere disattivato, premendo il tasto "BUZZER STOP". In questo caso si accenderà il led del tasto "BUZZER STOP", in maniera fissa. Se si vuole ripristinare il segnale acustico, ripremere il tasto "BUZZER STOP"; il led si spegne e il segnale acustico viene ripristinato.
- Alla fine di ogni terapia, viene emesso un segnale acustico di circa 10 secondi (questo anche se la segnalazione è disattivata durante al seduta).
- Se l'apparecchiatura è accesa in "STAND-BY" e si vogliono cambiare:
  - La lingua: premere in successione il tasto "STOP" e per 2 volte il tasto "CANC"
  - Le terapie prescelte in quella seduta: premere in successione il tasto "STOP" e poi "ESC".